

Belgium-Lille: Credit granting services

OJ S 173/2015 08/09/2015

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeente Lille

Postal address: Rechtestraat 44

Town: Lille

Postal code: 2275

Country: Belgium

For the attention of: De heer Herwig Hoskens

E-mail: herwig.hoskens@lille.be

Telephone: +32 14882010

Fax: +32 14882050

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: U kan de opdrachtdocumenten op volgende website verkrijgen

Internet address: <http://cloud.3p.eu/Downloads/1/399/22/2015>

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: yes

Official name: Politiezone Regio Turnhout

Postal address: Noord Brabantlaan 70

Town: Turnhout

Postal code: 2300

Country: Belgium

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Opdracht voor het aangaan van leningen ter financiering van het bestuur.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 6: Financial services a) Insurances services b) Banking and investment services

Main site or place of performance: Gemeente Lille, Rechtestraat 44 te 2275 Lille.

NUTS code BE211 Arr. Antwerpen

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

De te leveren diensten betreffen het verstrekken van leningen ter financiering van het bestuur (CPV-classificatie: 66113000). De opgave van de te verstrekken leningen is te vinden in het overzicht van de leningen, dat als bijlage bij dit bestek is gevoegd. De opdracht omvat 4 percelen, namelijk 2 percelen op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer en 2 percelen op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar:

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer

perceel I looptijd 20 jaar 4 000 000 EUR (gemeente Lille)

perceel II looptijd 20 jaar 3 900 000 EUR (Politiezone Regio Turnhout)

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar

perceel III looptijd 20 jaar 4 000 000 EUR (gemeente Lille)

perceel IV looptijd 20 jaar 3 900 000 EUR (Politiezone Regio Turnhout)

Het maximum opgenomen bedrag zal niet meer dan 7 900 000 EUR bedragen.

II.1.6. CPV code(s)

66113000 Credit granting services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer: looptijd 20 jaar (4 000 000 EUR) vast gemeente

1)

Short description

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer: looptijd 20 jaar (4 000 000 EUR) vast gemeente.

2) CPV code(s)

66113000 Credit granting services

3) Quantity or scope**4) Indication about different time frame or duration****5) Additional information about lots**

De te leveren diensten betreffen het verstrekken van leningen ter financiering van het bestuur (CPV-classificatie: 66113000). De opgave van de te verstrekken leningen is te vinden in het overzicht van de leningen, dat als bijlage bij dit bestek is gevoegd. De opdracht omvat 4 percelen, namelijk 2 percelen op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer en 2 percelen op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar:

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer
perceel I looptijd 20 jaar 4 000 000 EUR (gemeente Lille)

perceel II looptijd 20 jaar 3 900 000 EUR (Politiezone Regio Turnhout)

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar

perceel III looptijd 20 jaar 4 000 000 EUR (gemeente Lille)

perceel IV looptijd 20 jaar 3 900 000 EUR (Politiezone Regio Turnhout)

Het maximum opgenomen bedrag zal niet meer dan 7 900 000 EUR bedragen.

Lot No: 2

Lot title: Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer: looptijd 20 jaar (3 900 000 EUR) vast PZ

1) Short description

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer: looptijd 20 jaar (3 900 000 EUR) vast PZ.

2) CPV code(s)

66113000 Credit granting services

3) Quantity or scope**4) Indication about different time frame or duration****5) Additional information about lots**

De te leveren diensten betreffen het verstrekken van leningen ter financiering van het bestuur (CPV-classificatie: 66113000). De opgave van de te verstrekken leningen is te vinden in het overzicht van de leningen, dat als bijlage bij dit bestek is gevoegd. De opdracht omvat 4 percelen, namelijk 2 percelen op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer en 2 percelen op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar:

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer
perceel I looptijd 20 jaar 4 000 000 EUR (gemeente Lille)

perceel II looptijd 20 jaar 3 900 000 EUR (Politiezone Regio Turnhout)

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar

perceel III looptijd 20 jaar 4 000 000 EUR (gemeente Lille)

perceel IV looptijd 20 jaar 3 900 000 EUR (Politiezone Regio Turnhout)

Het maximum opgenomen bedrag zal niet meer dan 7 900 000 EUR bedragen.

Lot No: 3

Lot title: Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar: looptijd 20 jaar (4 000 000 EUR) variabel gemeente

1) Short description

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar: looptijd 20 jaar (4 000 000 EUR) variabel gemeente.

2) CPV code(s)

66113000 Credit granting services

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

De te leveren diensten betreffen het verstrekken van leningen ter financiering van het bestuur (CPV-classificatie: 66113000). De opgave van de te verstrekken leningen is te vinden in het overzicht van de leningen, dat als bijlage bij dit bestek is gevoegd. De opdracht omvat 4 percelen, namelijk 2 percelen op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer en 2 percelen op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar:

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer

perceel I looptijd 20 jaar 4 000 000 EUR (gemeente Lille)

perceel II looptijd 20 jaar 3 900 000 EUR (Politiezone Regio Turnhout)

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar

perceel III looptijd 20 jaar 4 000 000 EUR (gemeente Lille)

perceel IV looptijd 20 jaar 3 900 000 EUR (Politiezone Regio Turnhout)

Het maximum opgenomen bedrag zal niet meer dan 7 900 000 EUR bedragen.

Lot No: 4

Lot title: Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar: looptijd 20 jaar (3 900 000 EUR) variabel PZ

1) Short description

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar: looptijd 20 jaar (3 900 000 EUR) variabel PZ.

2) CPV code(s)

66113000 Credit granting services

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

De te leveren diensten betreffen het verstrekken van leningen ter financiering van het bestuur (CPV-classificatie: 66113000). De opgave van de te verstrekken leningen is te vinden in het overzicht van de leningen, dat als bijlage bij dit bestek is gevoegd. De opdracht omvat 4 percelen, namelijk 2 percelen op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer en 2 percelen op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar:

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer

perceel I looptijd 20 jaar 4 000 000 EUR (gemeente Lille)

perceel II looptijd 20 jaar 3 900 000 EUR (Politiezone Regio Turnhout)

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar

perceel III looptijd 20 jaar 4 000 000 EUR (gemeente Lille)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Geen.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: — Door in te schrijven op deze opdracht, verklaart de inschrijver zich niet in een toestand van uitsluiting te bevinden, zoals bedoeld in art. 61 van het KB Plaatsing.

— Voor de inschrijver met werknemers die onderworpen zijn aan het Belgische RSZ-stelsel, vraagt de aanbestedende overheid het RSZ-atteest via elektronische weg op conform art. 60, §1 van het KB Plaatsing. De buitenlandse inschrijver, alsook de Belgische inschrijver met personeel dat onderworpen is aan de socialezekerheidswetgeving van een andere lidstaat van de EU, voegt bij zijn offerte een attest of een verklaring volgens de bepalingen van art. 62, § 2 van het KB Plaatsing.

— Voor de inschrijver die onderworpen is aan het Belgische fiscale stelsel, vraagt de aanbestedende overheid het fiscaal attest dat aantoonst dat de inschrijver heeft voldaan aan zijn fiscale verplichtingen, eveneens op via elektronische weg conform art. 60, § 1. De buitenlandse inschrijver voegt bij zijn offerte een attest of verklaring volgens de bepalingen van artikel 63 § 1 van het KB Plaatsing.

— De aanbestedende overheid handelt ook zo voor het attest van niet-faillissement en soortgelijke toestanden.

III.2.2. Economic and financial ability

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

— De technische bekwaamheid van de inschrijver wordt aangetoond door een beschrijving te geven van de maatregelen die de dienstverlener treft om de kwaliteit van de uitvoering van de opdracht, inclusief de dienstverlening, te waarborgen. Deze beschrijving moet gebeuren onder de vorm van een document, dat bij de offerte moet worden gevoegd. In dit document moet worden aangetoond dat de inschrijver in staat is om de gevraagde dienstverlening te leveren.

— Binnen de grenzen van artikel 59 van het KB Plaatsing kan de aanbestedende overheid aan de inschrijvers bijkomende informatie vragen.

Minimum level(s) of standards possibly required:

- De technische bekwaamheid van de inschrijver wordt aangetoond door een beschrijving te geven van de maatregelen die de dienstverlener treft om de kwaliteit van de uitvoering van de opdracht, inclusief de dienstverlening, te waarborgen. Deze beschrijving moet gebeuren onder de vorm van een document, dat bij de offerte moet worden gevoegd. In dit document moet worden aangetoond dat de inschrijver in staat is om de gevraagde dienstverlening te leveren.
- Binnen de grenzen van artikel 59 van het KB Plaatsing kan de aanbestedende overheid aan de inschrijvers bijkomende informatie vragen.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

Recourse to staged procedure to gradually reduce the number of solutions to be discussed or tenders to be negotiated no

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

2015-35

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 23.10.2015 - 23:30

Payable documents: yes

Price: 0,00 EUR

Terms and method of payment: De te leveren diensten betreffen het verstrekken van leningen ter financiering van het bestuur (CPV-classificatie: 66113000). De opgave van de te verstrekken leningen is te vinden in het overzicht van de leningen, dat als bijlage bij dit bestek is gevoegd. De opdracht omvat 4 percelen, namelijk 2 percelen op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer en 2 percelen op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar:

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten van 2 jaar en meer

perceel I looptijd 20 jaar 4 000 000 EUR (gemeente Lille)

perceel II looptijd 20 jaar 3 900 000 EUR (Politiezone Regio Turnhout)

Langetermijnkredieten op basis van rentevoeten tot en met 1 jaar

perceel III looptijd 20 jaar 4 000 000 EUR (gemeente Lille)

perceel IV looptijd 20 jaar 3 900 000 EUR (Politiezone Regio Turnhout)

Het maximum opgenomen bedrag zal niet meer dan 7 900 000 EUR bedragen.

Het bestek is elektronisch beschikbaar door een e-mail te sturen naar herwig.hoskens@lille.be

be Het bestek ligt ter inzage op het hierna vermelde adres van 9:00 tot 12:00 uur elke werkdag, uitgezonderd zaterdag.

Adres: Gemeentehuis Lille, Rechtestraat 44, 2275 Lille.

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

26.10.2015 - 10:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted Dutch.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender Duration in days: 30 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 26.10.2015 - 10:00

Place:

Grote vergaderzaal, 2e verdieping.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5.

Date of dispatch of this notice

3.9.2015